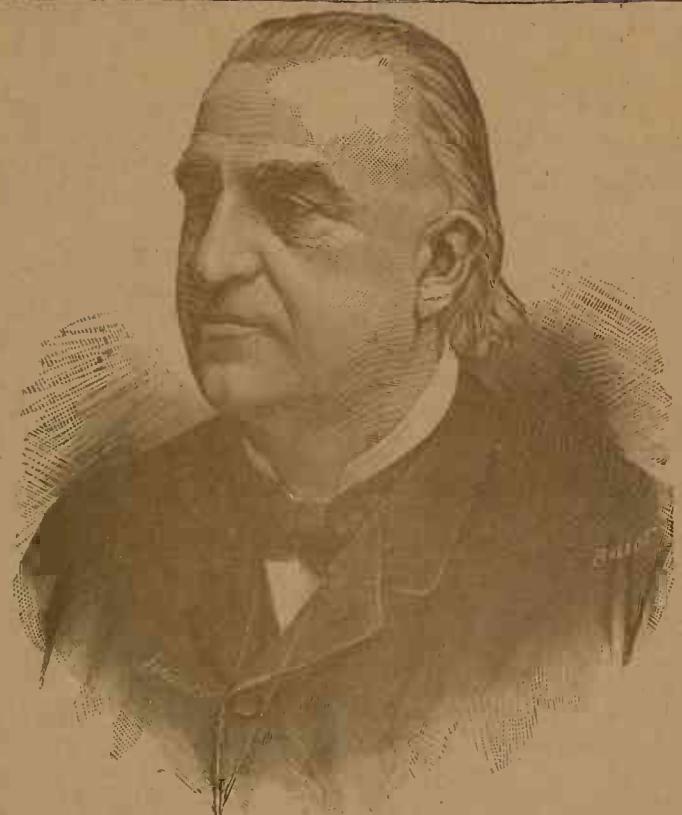


Anul al X-lea.

20 Septembrie 1893.

No. 16 (208).

# GAZETASĂTÉNULUI



Profesorul Charcot. (Expl. la pag. 398).



A se adresa tot ce privesce Redacția și Administrația: C. C. DATCULESCU, Directorul proprietar și fondator al «Gazetei Săténului», R.-Sărat.

ABONAMENTUL 10 LEI PE AN.

CRONICA AGRICOLA



rături, pentru cerealele de toamnă, puține s-au făcut pânăcum și încă și mai puține semănături. Cauza acestei întârzieri o găsim iarași în clima, de obicei nășetoră lăcătușă în cele mai multe regiuni ale câmpilor din România.

Au fost, nu e vorba, p'alocuri, și ploi parțiale și acestora datorăm cele căte-va holde ce vedem bine răsările și pornirea destul de mare a aratului.

Timpul se întârdie și sfîrșările ce ar face agricultorii dă și sfîrșit în Septembrie töte semănăturele de toamnă sunt cele mai laudabile.

In'adevăr cum adă niște numai tăgădușe, ceea-ce afirmă mereu de 10 ani, că adică grânele bine văruite și în același timp sulfatare cu puțină piatră vînătă nu fac mălură sau tăciune, tot astfel e constatat că grânele cele mai sigure sunt cele pe care iarna le apucă bine desvoltate.

Cei ce au avut vite bune, îndestulătoare, bine hrănite și sănătose și au putut face arăturile și pe secetă și bulgării s-au putut sfârîma cu perfecționatele instrumente agricole ce acum avem la dispoziție.

Americanilor datorăm și cele mai perfecționate și complete semănători-boronișore-tăvălucitor; ele încep să se răspindă mult în țară și e un mare bine cum am constatat de la ivirea la noi a semănătorelor în rînduri ce depun sămînătă, cu regularitate și economie de a-própe jumătatea seminței, căci adă numai e permis unui bun plugar dă semăna grâul, secara și ordul cu mâna sau cu semănătorile «în lat» prin înprășcieire.

Or-ce s-ar dice, dar plugurile de fier, ce se perfecționează din dî în dî, semănătorele și alte mașini agricole încă necunoscute în țară acum câțiva ani, au îndru-

mat agricultura noastră pe o cale mult mai rentabilă. Dacă vom ști să ne alegem varietatea cea mai rodnică de cereale, o vom condiționa și pregăti bine și vom ști să îl alegem pămîntul și timpul cel mai nerău, succesele tot sunt mari chiar în anii mijlocii. Numai astfel plugăind putem a combate, întru cătăva, multele temperii ce avem și numai cu asemenea inteligente măsuri putem, în anii buni, culege recolte maximă. Nici numai putem altfel face plugărie cu cheltuile aşa de mari ce se fac adă, cu ridicarea aşa de extra-ordinar a rentei pămîntului, cu prețurile aşa de minime și cu greutățile de tot soiul aşa de mari.

Seceta a grăbit mult cōcerea porumbului care, în unele regiuni de câmp din centrul țării, a început să culege. Recolta variază, cum am spus în precedente numere. Eșcelență, bună sau mediocru la câmp, e foarte prostă la munte.

La câmp numai p'alocuri dincolo de Bucuresci sau în apropiere mai vedem pe câmp recolte de păiose în clăi. Cele mai multe sunt a acelor săteni ce obișnuiesc să lăsă pămîntul de la arendași în dijmă. S-ar cădea că lăcătușă epocă să numai vedem păiosele altfel de către treerate.

Cu treeratul sătenii sunt foarte în-apoi, și mai toți treeră cu caii.

Nu pricepem de ce nu se fac mici asociații pentru treerișul, în oborul fiecarui săten, cu mici treerătoare de abur. Am mai vorbit de lăcătușă cestiune și am arătat folosul celor care avea sătenii și cei care ar întreprinde asemenea sistem.

Trceratul, cum vedem p'alocurea, cu mașinile mari de abur, la marginea satului, unde fiecare săten și aduce recolta sa, are ore-cari neajunsuri, dar tot e un progres.

Plata treerișului se percepă de închirietor fie în bani sau dijmă de cereale treerate. Sătenul chiar dacă îl costă ceva mai mult ca treerând cu caii săi, are cel puțin măngăerea că recolta îl-a fost mai puțin expusă stricăciunii ploilor și economisă un timp prețios.

\* \* \*

Prețul grâului e mereu în scădere; scădere aşa de mare că ne minunăm și suferim cu toții. Cauza noi am spus-o de mult că nu e pricinuită de vr'o mare producție a Americii sau că deficitul recoltei în țările importătoare e mic. Din po-

trivă, am ăs că criza agricolă *trebue* să o atribuim crizei monetare din Statele-Unite și speculatorilor.

Iată cu ce începe numărul de 23 Sept. cea mai autorizată revistă agricolă, sub semnătura redactorului șef al «Journal de l'Agriculture» din Paris, d-l Henry Sagnier.

«Causa scăderei e clară, e scăderea prețurilor în America de Nord. Deși recolta grâului în Statele-Unite e inferioară în 1893 celei din 1892, prețurile sunt mai jos ca orând, și se poate procura în porturile de grâne cu 10 la 11 lei 100 de kilogr. Cu aceste prețuri cultivatorii americanii se ruinază dar suferă consecințele neîndoelnice a crizei monetare ce bântue țara lor. Cumpărările lunare de cantități enorme de bani de către guvernul Statelor Unite, în vederea susținerii industriei miniere, au avut de rezultat că agricultura americană, adică industria capitală a ţării, a fost principala victimă a unei situații anormale. Aboliția biloului Sherman, adică suspendarea acestor cumpărări de bani, opriva scăderea prețului grâului?»

*Putem să nădăjduim*, dar efectele se vor simți încetul.

Perderile agriculturii din România sunt enorme și acestea din cauza acestor diferențe de prețuri, a lipsei de capital eften și îndestulător pus la dispoziția agriculturii noastre.

Cât ne-ar fi servit dacă Camerele votau, precum cerea *Gazeta Sătenului*, mărire fondului Creditului Agricol pentru înființarea unei secțiuni de înprumutare agricolilor cu sume mai mari. Sau cel puțin dacă Banca Agricolă, despre care ne vorbea D-l Germani, eșeculentul ministru de finanțe, s'ar fi întemeiat din astă primăvară.

Acum vor resista crizei nu numai acei mari agricultori cari au bune magazii de grâne pentru a le ține, fără a plăti colo-

sale chirii, dar dacă vor avea sau găsi bani efteni pentru a accepta — pote sărăcia, dar sigura — urcare de prețuri. Iar cei mai desmoșteniți de sărăcia vor vinde recolta cu mizerabilele prețuri a le dilei spre a contribui mai mult la în bogățirea speculanților streini și marilor capitaliști.

Viitora urcare de prețuri e aşa de probabilă, în cât până și cei mai mici zarași, prin ei sau asociați, fac cumpărări, cu prețurile dilei, grație ușelor d'a întregul deschis a marelor bânci. Cei mai mulți, însă, fac o altă speculație și mai sigură. Iau bani efteni de la Banca Națională și sucursalele ei și i înprumută, chiar cu cămătărescul procent de 18 la sută, agricultorilor cari au, de sutimi de mii de lei, produse ce nu pot vinde.

Criza e fără desastră pentru cei mai mulți producători și cei ce propun și cei ce fac legi, ar fi bine a fi zoriți de cei cățiva mandatari-agricoli din Camere, de îndată ce ele se vor deschide.

\* \* \*  
Printre plantele cereale puțin cunoscute în Muntenia și care se cultivă destul de mult în regiunea de sus a Moldovei, și în special la altitudini mai însemnate și în regiuni muntoase, e Hrișca.

Hrișca sau Sarasinul (*Polygonum*) e planta specială pământurile sărace și nevoiașilor. Am revăzut-o anul acesta dând eșcențe rôde, alături cu cele mai însemnate recolte de porumb d'abea de 2 sau 4 palme înălțime,

Cred bine a atrage atenția cetitorilor din regiunile muntoase, cu pămînt sărac, nisipos, rece, granitic, asupra cerealei din care evreii fac aşa bune pilafuri cu găscă și rață, cum și un fel de turte, alimentație pe care o găsesc mult mai nemerită de cât mămăliga de porumb necoptă dătătore de pelagră.

Bobul, deci, e bun și pentru hrana omului.



*Hrișca argintie.*

nilor, a vitelor și a păsărelor; în varietatea comună aceste bobe sunt triunghiulare, la varietatea cea mai bună de Hrișcă argintată bobul se mai apropiu cu forma rotunjită și cu fețele mai bonbante, cu căja mai subțire, coprinând înăuntrul ei mai multă făină, în cât hektolitrul ajunge să căntări 65 kilograme.

D'apoi Hrișca poate fi utilizată și pentru un escelent nutreț verde și ca plantă de îngropat cu plugul ca îngrășaminte verde, cum și pentru albine care caută multă florile de Hrișcă.

In susul Moldovei se poate semăna această plantă de primăvară și dupe porumb și mulți săteni o cultivă mai mult pentru înlesnicioasa ei cultură. Se semănă 35 la 55 kilogr. la hecatar. Când s'ar cultiva pentru nutreț s'ar da îndouit și n'ar fi reu să se asocia cu Ovăs, Meiu, Moha, etc. D-l Vilmorin ne afirmă că Luțerna, semănătă cu Hrișcă rară, isbuteșce mai bine ca în or-ce altă recoltă.

In regiunea văii Cracăului dintre Piatra și Némțu, unde am văzut cultivată mai multă Hrișcă ca anul trecut, sătenii pun mare preț pe această cereală și regretă că n'au semănat mai mult, căci poate n'ar fi simțit atât penuria de porumb. Adică lipsă de principalul aliment al sătenului în mai târziu regiunele muntoase și nu prea mare belșug în multe regiuni de câmp, cum spunem în precedentele numere.

C. C. D.



Meiul de maturitate.

## Rosa Carmen-Sylva.



a 2000 și chiar peste această sumă sunt, actualmente, varietățile din aceste în'adevăr Regine a florilor.

Obișnătorii nouilor varietăți de Rose, pentru a le distinge, le dau căte un nume.

Una din cele mai bine-meritări numiri a fost accia cu care s'a botezat superba rosă albă îhé ce se obținu în 1891. «Carmen-Sylva» nu e numai, pentru noi români, un nume iubit, dar e prețuit de toți oameni de inimă și cari cunosc meritul Reginei noastre.

O rosă purtând numele marei cugetătoare, e o nemerire recunoscută de toți amatorii de rose.

Si în adever că, pentru cei cu gustul mai rafinat, Rosa Carmen-Sylva, e o rosă foarte distinctă, pe care o admiră cu cât o vezi mai des. Delicată ca Aceea cărei își portă numele, are florea mare, plină, albă ca tenul superb al Reginei noastre. Centrul Rosei Carmen-Sylva, se colorizează cu carmin deschis, vioiu, întocmai, cum, de fericire, se vor culora obrajii

mult doritei noastre Suverane, când ne va sosi în țară și va găsi dragostea sinceră, profunda și venită din convingere a omenilor de inimă din această țară.

Acesta rosă, indică fragrans hibridă, e foarte înfloritoare, viguroasă și înălțată. Bu-

bocii se deschid bine și sunt lungăreți.  
Inflorirea e timpurie.

*Belle Carmen Sylva, par ton port enchanteur,  
Par tes parfums grisants, par ta belle couleur,  
Comme la reine aimée à la bonté parfaite  
Dont tu portes le nom, tu charmes le poète. (\*)*

D-nii Soupert & Notting, vestiții obținători de varietăți noi de rose, cerindu-mi ideia asupra botanului celei mai superbe, gingește și strălucitoare rose, prima ce va obține mai distinctivă, m'am grăbit a'i da numele de :

### Principesa Maria de România.

Nefindoindu-mă de spiritul artistic al celebrilor rosieriști, sunt convins că Rosa, ce'mi a promis a' l o dedica Principesei noastre, va fi ca viitora regină de grațiosă, și cu calități care i va asigura cea mai mare popularitate.

C. C. DATCULESCU.

### MEIUL DE MATURI.

(*Holcus Sorghum*; *Sorghum vulgare*; *Andropogon Sorghum*).

  
cest meiu înalt, produce bobe grele de vî'o 65 kilogr. hectolitrul și cari se pot utiliza pentru hrânirea păsărelor. Planta dă un destul de bun nutreț verde; paniculele servă la fabricaținea măturelor și în cele mai multe locuri din acest punct de vedere cultura e foarte lucrativă.

Se întrebuintează des, prin unele ţări, ca textilă pentru fabricarea ţesăturilor grose, funielor, pasetei de hârtie, etc.

Se sămână rar în Aprilie, Maiu, e destul de simțitor la frig și cere pământuri bune, profunde și revâne, fără a fi umede. De obicei se pune la hectar: în rînduri 10 kilogr.; prin asvîrlire 40 kilograme.

VILMORIN.

(\*) «Le Plébiscite des Roses.»

### Măzărîchea cenușie de primăvară.

## SVREI SE MURIM?

*Sa mai rărit porumbul, dragă  
Si codrul verde-a'ngălbenit,  
Lumea dușmană ne pândește  
Nu mai e rost de întâlnit  
  
Si ziua 'i mică, noaptea 'i mare  
Si păserile nu mai cânt....  
Suntem doar doi,—dar nu se poate  
Să găsim loc pe-acest pămînt.  
  
Ah!.... Si am să'li spun atât de multe!  
Si-atât de multe ai să'mi spui,—  
Povești de dragoste, frumoase!—  
Dar... n'avem vreme și loc nu'i.  
  
Eu sciu un loc în care vecinic  
Slobazi am și să ne iubim,—  
Acolo toti ne lasă 'n pace,—  
Respunde'mi, zeu,—vrei să murim?*

CAROL SCROB.

### Măzărîca cenușie de primavara.

(*PISUM ARVENSE VAR.*)

  
nuală. Plantă foarte viguroasă, putind a se întinde până la 2 metri înălțime, cu tulpi și ramificări numeroase, lungi și subțiri. Bobul roșcat sau ușurel bronzat. Nutreț verde sau de uscat foarte căulat, mai ales pentru oi.

Se sămână de obicei în același timp Mazărea cenușie cu o cereală cu tulpina înaltă, fie Ovăs etc., pentru a servi de susținere.

Se sămână adesea cu alte amestecuri furagere de cosit verde.

De obicei se sămână pentru bobe în Aprilie—Maiu și până în Maiu—Iunie pentru nutreț de cosit verde.

In diferitele varietăți de Măzărîche de nutreț, hectolitrul de bobe cântărește, în mijlocie, 70 la 80 kg. hectolitrul și se sămână mai de obicei de la 160 la 200 kilogr. la hectar.

VILMORIN.



## Câte-va cuvinte asupra Constipațiunei, efectelor ei și lecuirea.

**A**căstă infirmitate cauză amețeli, dureri de cap, iritaționi nervoase etc. Veselia și dispoziția dispăr la constipat. Caracterele cele mai grele sunt d'ale constipaților și cu cât socră 'ti-e mai răutăciösă să șcii, hotărfit, că cu atit e mai constipată la stomac și, prin consecință, la creer.

Clistirul, diferitele eliso-pompe și doftorile interne pricinuesc adesea lenevirea, iritarea și prăpădarea stomacului.

*Regimul* e lecuirea cea mai temeinică. Am văzut, bărbați, femei și copii tămăduindu-se prin regim de acăstă infirmitate, în loc d'a duce totă viața lor acăstă urăciösă constipație. Punându-se stăruință în a nu se abate constipatul, sub nici un pretext, de la cele de mai jos, vindecarea e sigură, afară dacă băla e prea învechită și intensă.

Regulă, ca să nu purceți la nimic până nu faci o vizită unde-va.

Mâncare și băutură regulată și d'aceia ce nu constipă.

Vinuri negre, coprindînd mult tanin, ciumărîte cum se dice, a nu se bea nici o dată.

Tot-d'auna la sfîrșitul mesei să se mânance puțin compot de prune opărîte, iar nu afumate.

DOCTORUL FĂRĂ ARGINTI.

## SCIRI DIFERITE AGRICOLE.

**E**xistă temeri printre podgoreni că recolța vielor, care cum am spus nu e aşa de superioră din punctul de vedere cantitativ, va da o recoltă inferioară și calitativ. Strugurii sunt acri și dacă va cădea curînd bruma vor rămânea forte acri.

In' acest cas, prețul vinului, deși destul de ridicat, va deveni forte mare, cum e mai ales în Oltenia.

Cei ce mai au vinuri vechi, vor face afaceri superbe.

**I**n Franția și dupe documentele Minist. de agricultură al Republiei, recolta grâului a fost slabă și a ovăzului fără rea. Deficitul e considerabil. Tot astfel și cu ordul. Seceta bântue din nou.

**P**este douăzeci vom avea, la Constantinoapole, o expoziție universală.

**I**n susul Moldovei timpul e fără priincios lucrărilor agricole.

**P**opulația industrială a Rusiei cu un milion și jumătate de lucrători; are urmatoreea producție.

	Milioane de ruble	1880	1890
Industrii textile	419,5	518,7	
Hartie	16,0	22,3	
Lucrări de lemn	19,0	33,4	
Lucrări de metal	115,6	148,8	
Ceramica, sticle	27,3	32,5	
Produse chimice	13,4	23,9	
Pielărie	97,6	74,3	
Comestibile	123,9	190,6	
Industrii diverse	9,4	18,7	
	841,7	1.063,1	

C.

## DIN ȚARĂ.

**D**irectiunea serviciului sanitar, prin circulări trimestre în diferite regiuni a țării, atrage atenția asupra răului obiceiu d' se arde gunoile și bălgarele, dupe ordinele chiar a unor medici de plasă și sub-prefecți. Gunoile pot servi mai bine și D-r Felix fără bine în demnă pe toți a nu le arde, în interesul igienei ci a le duce și înprăscia pentru îngășarea locurilor de cultură, lucru ce, în unele județe, a fost indemnătat de medicii de plasă.

**L**ucrările puțului artesian de la Mărculești, lângă Ciulnița, urmăză. S'a ajuns până la o adâncime de 178 metri. Colona de apă din sfredel s'a urcat până la 18 metri sub suprafața pămîntului.

**C**onsiliile județene din țară sunt convocate în sesiune ordinară pe șînă de 15 Oct. 1893.

**B**răila și Galați vor fi vizitate de M. S. Regele cu ocazia manevrelor de cadre.

**I**n portul Galați, mai ales, exportația grânelor a început a se face pe o scară mai intinsă.

**C**holera e mai cu totul stinsă în țară. De la 16 Aug. la 15 Sept. în totă țara au fost 728 bolnavi de cholera, din cari 320 sau vindecat, 350 au murit și 74 au rămas în căutare.

C.

## DIN LOCALITATE.

**I**n urma construirii gratuită a localului necesar de către d-l C. C. Datculescu, proprietarul moșiei Slobozia-Galbenu și Directorul «Gazetei Sătenului», D-l Hepites Directorul Institutului meteorologic al României a dispus stabilirea în Slobozia-Galbenu, a unei Stații Meteorologice, dirijată, probabil, gratuit de personalul d-lui Datculescu.

Stațiunea acăsta Meteorologică va da rezultate mai ales asupra următorelor:

Presiunea atmosferică;

Temperatura aerului la orice oră precum și temperaturile extreme diilnice;

Umedeala aerului, absolută și relativă;

Ploii și zăpedii;

Direcțunea și tărâia vântului;

Determinarea temperaturei solului la diferite adâncimi și evaporaționă.

Dorim repedeza înființare a acestei Stațiuni Meteorologice, pentru obținerea multor date de mare interes asupra fenomenelor de care, în primă linie, depindă producționă.

Apoi, cum sunt numai câteva Stațiuni meteorologice în totă țara, în interesul agriculturii române, cerem ca Statul să facă oportuni cheltuieli pentru înființarea și regulată observare în cât de multe localități din țară, iar nu numai în un așa de limitat număr ca astăzi.

Si dacă, pentru lucruri de un interes așa de vital și general ca acesta, e nevoie de banii și grija particularilor, am dori să se facă apel și la pungi mult, mult mai pline ca al acestui "artist-muncitor" cum Lupta boteză, vorbind, în un articol special din No. de la 14 August, "O vizită la Slobozia-Galbenu" de cel care perde anual atâtea mii de lei cu editarea "Gazetei Sătenului", și care nu e de fel vr'un mare bogataș!

**F**ebra astosă e în descreștere în județul nostru.

**P**e hotarul Moșeștilor din plasa R.-de-jos, s'a găsit în dimineață dilei de 19 Sept. cadavrul unui țigan, Constantin Vasile, din cătunul Moșești cătunul Nisipurile.

D-l jude instructor I. Negrénu, sub-prefectul plăsei, d-l Locotenent G. Nicolau și d-l Marin Răduianu medicul plăselor Gradișcea R.-de-jos au venit imediat la fața locului. Doctorul, în urma autopsiei, a constatat că a murit de congesiune cerebrală. Se crede că moarte e naturală. Cercetările sunt urmate de vrednicul jude de instrucție.

**I**n plăsele Gradișcea și R.-de-jos, starea sănătății locuitorilor este îndestul de satisfăcătoare. D'asemenea și în alte regiuni a județului. La Corbu, însă, (plasa Marginea de jos) starea sănătății publice pare a da oportuni îngrăjiri.

**P**loile parțiale au înlesnit facerea arăturelor prin unele mirești de meiu de ord și de grâu. Prin locuri mai tari, cum suhate, se fac cu greu.

Sunt puține holde răsărite.

Porumburile, pripite în cōcere în regiunile de câmp, au început sau vor începe curând a se culege.

Treerișul la marea cultură e mai peste tot sfârșit. Nu e tot astfel la mica cultură unde mai e de treerat.

Timpul s'a răcit și se pune mare zor la arăturile de toamnă.

**I**n noaptea spre 15 Septembrie luând foc prăvălia de căldăriarie a d-lui V. Teodor, din strada mare, focul s'a întins împrejur nimicind încă 3 alte prăvălii.

**L**a Mândrești (plasa Orașului) a ars, la 17 Septembrie, localul Primăriei cu arhivă cu tot.

Procurorul, d-l C. Gheorghiu, a descins la fața locului spre a ancheta faptul.

**D**-l M. Tudorăncescu s'a confirmat în funcționea de ajutor primarului comunei urbane R.-Sărat, în locul d-lui V. C. Gealep demisionat.

X.

**I**n fața enormelor cheltuieli cu întreținerea unei tipografii speciale pentru editarea "Gazetei Sătenului", astfel de bogată în toate privințele cum eșe și va eșa în acest an, facem un apel călduros omenilor de inimă din acăstă țară spre... a ne eșe cheltuitele de editare a "Gazetei Sătenului".

Cu tirajul actual de trei mii, am putea eșa, pôte, la capăt cu numeroasele cheltuieli a le editării acestei reviste, chiar cu așa de minimul cost de 10 lei pe an al abonamentului. Dar, căci e un mare dar, cei mai mulți din cei ce au cerut a li se trimite "Gazeta Sătenului" nu se mai gândesc a și plăti abonamentul. Ca și în trecuții 9 ani, când cu decile de mii de lei avem abonamente neplătite, nu putem, negreșit, a cere prin judecată abonamentele și... rămânem pagubași...

Deci, cei ce nu voesc a vedea desfășinându-se, de la 5 Februarie 1894, Tipografia și "Gazeta Sătenului"—căci nu putem cere proprietarului și Directorului ei a continua mereu cu sacrificarea avutului său! — sunt rugați:

— a și plăti abonamentul de nu l-au achitat încă pe prezent și trecut și

— a face cât de multe abonamente și cumpărări de colecționi d'a "Gazetei Sătenului", dacă găsesc că e trebunță să existe această revistă.

## BULETIN COMERCIAL.

**I**n dilele de la 16 până la 20 Septembrie curent, în portul Brăila cerealele s'au vîndut cu următoarele prețuri:

**G**räu de 57 $\frac{3}{4}$  cu 8.17 $\frac{1}{2}$ , de 59 cu 8.50, de 57 $\frac{1}{2}$  cu 8.20, de 59 $\frac{1}{2}$  cu 8.35, de 59 $\frac{3}{4}$  cu 9.15, de 57 cu 7.65, de 57 $\frac{1}{2}$  cu 8.25, de 58 $\frac{1}{2}$  cu 8.65, de 56 $\frac{1}{2}$  cu 7.70 și 7.90, de 58 cu 8.17 $\frac{1}{2}$ , de 56 $\frac{1}{2}$  cu 7.90, de 56 cu 7.30, de 59 $\frac{3}{4}$  cu 8.55, de 58 $\frac{1}{4}$  cu 8.50, de 59 cu 8.45, de 62 cu 9.90.

**P**orumb de 60 $\frac{1}{2}$  cu 6.80, de 58 $\frac{1}{2}$  cu 6.66, de 58 cu 6.42 $\frac{1}{2}$ , de 58 $\frac{3}{4}$  cu 6.55, de 58 $\frac{1}{2}$  cu 6.50, de 58 jum. cu 6.50, de 59 cu 6.75, de 58 $\frac{1}{4}$  cu 6.55.

**O**rz de 47 $\frac{3}{4}$  cu 5, suta kilograme cu 7.70, de 45 $\frac{1}{2}$  cu 4.80, de 46 jum. cu 5, de 46 cu 4.85, de 43 cu 4.15, de 48 $\frac{1}{4}$  cu 5.20, de 48 jum. cu 5.15.

**O**văs suta kilograme cu 9.70, 10.60 și 11 lei.



CARTOFUL GIGANTIC ALBASTRU (Blaue Riesen). — Acăstă nouă rasă aşa de productivă pentru marea cultură, e foarte bogată în seculă, nu atât ca *Gigantica fără pereche*, de care am vorbit nu de mult și cu care se egalizează în producție. Tuberculele sunt violete, mari, cu carne albă. Pare că resistă bine boilelor cartofilor.

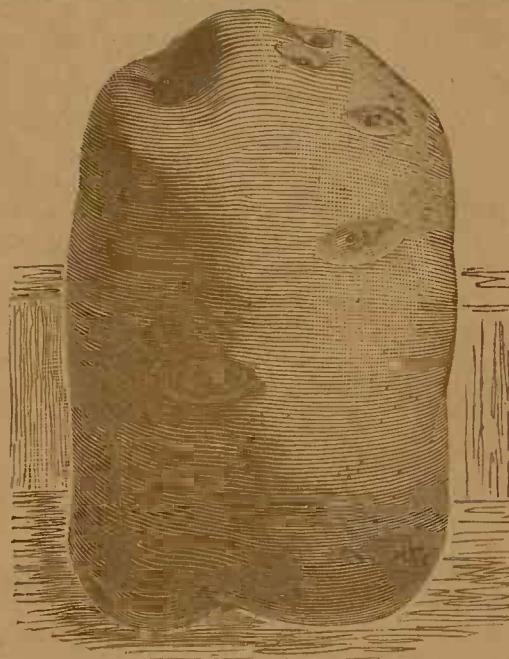
ULOIU DE OUĒ DE LĀCUSTE. Din ouele lăcustelor ce au băntuit Algeria s'a extras un fluid viscos, semănind cu mierea, care tratat la frig prinder și alcool a dat un lichid galben ca aurul, care—la aer—lasă uloiul galben ce lesne se pote deosebi prin decantajune. Se rîncedeșce repede și sămănă la miroș cu uloil de ficat de morun. Se va putea utiliza în terapeutică și industrie.

POFTA D'A VĒRSA depindă de stomac. Când însă limba e curată acăstă poftă d'a vērsa încetăză dacă se iea puțin piper obicinuit în praf. Acăsta ca stimulent.

INDIGESTIUNELLE se vindecă luîndu-se un cei și punându-se pete calde pe stomac. Dacă însă te dore rēu capul și indigestiunea e seriosă trebuie alungat din stomac alimentul ce el refusă, acăsta prin gădilarea cu degetul a fundului gurei și bânduse apă călduță.

ARBORII ȘI TRĂSNETUL. D-l D. Ionescu, spune la *Nature*, după experiențele făcute a constatat că conductibilitatea electrică depindă mult de la bogăția lemnului în amidon și în ulouiu gras.

*Doritorii d'a cumpăra cele mai rodnice, mari și bune varietăți de Cartofi — CU 40 LEI SUTADE KILOGRAME — să se adreseze lui: C. C. Datulescu, R.-Sărat, căt mai curind.*



*Cartoful gigantic albastru.*

VRISTA BOVIDEELOR. Prima înlocuire a dinților se întâmplă de obicei la un an și jumătate; cei de lapte cad, cei ce înlocuiesc ating totă înălțimea lor către sfîrșitul al 2-lea an. La  $2\frac{1}{2}$  ani incisivii alăturați de lapte cad și definitivii cei înlocuiesc la atins totă înălțimea lor către sfîrșitul anului al 3-lea. De la 3 ani  $\frac{1}{4}$  la  $3\frac{1}{2}$  animalul perde incisivii extremi și înlocuitorii lor sunt cu totul desvoltăți către finea anului al 4-lea. De la  $4\frac{1}{2}$  la  $4\frac{1}{2}$  dinții canini de lapte cad și înlocuitorii lor sunt cu totul desvoltăți către finea anului al 5-lea.

La munte, însă, în locuirea dinților e întreruptă.

LEGENDA MĂCEȘU-LUI. După o veche legendă germană, creșcea și mai înalt ca acum, căci altfel Iuda nu se putea spin-dura de el. În Germania se crede că acest arbust, în care se altoesc acele superbe varietăți de rose, are proprietatea d'a îndepărta trăsnetul, care nici o dată nu cade pe Măces.

MONEDELE DE AUR în Statele-Unite, de trei ani se exportă în mare cătăjime în urma introducerii novei monede fiduciare, *Silver certificates* sau biletele de argint. Aceste monede n'au dincolo de frontieră nici o putere de cumpărare. Actualmente, spune «L'Illustration», perd 40 la 50 la sută din valoarea lor, reprezentând o sumă mai mare 2.125.000.000 lei, pe când numai în cele 6 prime luni a le acestui an, au eşit din Statele-Unite 775,920,545 lei. La Băncile Franciei, Germaniei, Ingliteriei, Austriei și Rusiei, creșcerea ancasului de aur a fost de la 31 Decembrie 1890 până la 30 Iunie 1893, de 1,404,000,000. Acest aur american s'a înmagasinat de băncile din Europa, furnisându-le tot Americiei.

**CARTA DE CHITĂNIU**

REVISTĂ ILUSTRATĂ PENTRU TOȚI.

**VALLEA OMULUI**

(Ese la 5 și 20 de fiecărei luni).

R.-SĂRAT.—ABONAMENTUL 10 LEI PE AN.

ANUL AL X-lea. No. 16 (208) 20 SEPTEMBRIE 1893.



**In Noua-Galie-de-Sud. — MARIGONII.**

EXPLICАȚIA ÎN ACEST NUMER.

rech. Adversarij. Etiam quod non habet  
stans signum, ut dicitur, est aduersarius  
qui est inimicus. Vnde dicitur, ut ad  
uersarij. Aversarij. Etiam quod non habet  
fons et origine, ut dicitur, est aduersarius.

Adversarij. Etiam quod non habet  
stans signum, ut dicitur, est aduersarius  
qui est inimicus. Vnde dicitur, ut ad  
uersarij. Aversarij. Etiam quod non habet  
fons et origine, ut dicitur, est aduersarius.

Etiam quod non habet stans signum,  
ut dicitur, est aduersarius qui est inimicus.  
Vnde dicitur, ut aduersarij. Aversarij.

Etiam quod non habet stans signum,  
ut dicitur, est aduersarius qui est inimicus.  
Vnde dicitur, ut aduersarij. Aversarij.

## EXPOZIȚIUNEA DIN CHICAGO.

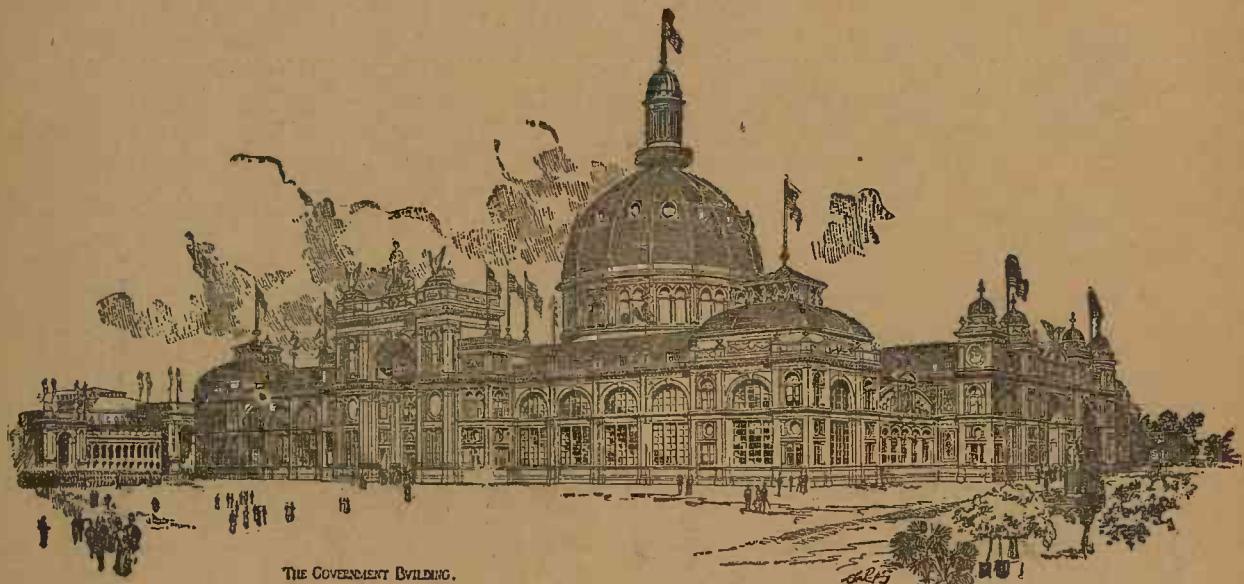
(URMARE).



**Palatul Guvernămēntului** aşezat lângă malurile lacului. Monument clasic semi-nând cu cele alte clădiri oficiale din Washington. De fer și sticlă, a costat 400,000 dolari. Conține un dom central de 120 picere

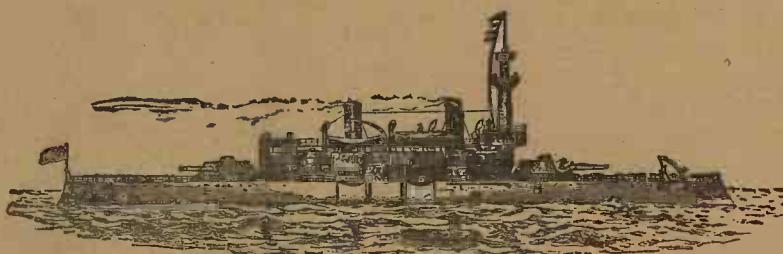
în diametru și 150 picere înălțime. Ocupat cu Expozițiunile diferitelor ministere.

**Expozițiunea navală** a Ministerului de Marină al Statelor-Unite e unică. Sămănă cu un mare cuirosat, dar e clădită pe piloti pe lac. Tunuri, torpile etc. se găsesc cu profușie.



THE GOVERNMENT BUILDING.

*Palatul Guvernămēntului.*



U.S. COAST LINE BATTLE SHIP

*Expozițiunea navală.*

## Tatuajul. În Noua Galie-de-Sud.

### MARIGONII.

**I**atajul, ceteam prin diare, că și aici se practică în Rusia chiar de membri din familia imperială, cari — ca și bieții marinari greci — ce și vir în pielea sgâriată iarbă de pușcă, găsesc o plăcere a și face pe diferite părți a le corpului și mai ales pe brațe, diferite semne ce numai ies.

Fiind că «tatuajul» e la modă, dăm planșa culorată de alături, care reprezintă un simplu muritor netatuat și un deșcendent nobil; negreșit tatuat, căci în Noua Galie-de-Sud nu e permis de către membrilor castelor ridicate și luptătorilor să suferă micul supliciu al tatuărei.

Bietul muritor din tribul Marigonilor, cu pielea mai mult galbenă de către negră, se acoperă cu o piele de Cangur. Cel d'alăturea, fiu a unui mare șef deposedat, are părul aşezat în formă de pămătufuri și corpul său e tatuat cu scoici și noduri de plasă.

Istoria acestui tînăr, numit Bungari, e romantică. Concluzia e că doctorul Ioanatan Wild, care descoperi mijlocul d'a curățî corpul de acéstă urîciosă zugrăvire, demnă de sâlbateci, i-a adus mântuirea, căci amorezatul, fiu de mare șef, putu lă în căsătorie pe fiica unui brular inglez.

E un secret, mijlocul d'a desfînța ta-tuajul, probabil că curenții electrici joacă un rol în acéstă curătire.

Ne este cunoscut, însă, cum opereză femeile în Noua Galie-de-Sud pentru a face acele pete pe corp: după ce zugrăvesc în negru subiectul dorit de tatuat, cu un cuțit de os, și un ciocanel, tae pielea până dă singele, îl șterge și aşeză cu o pensulă mică în incesiuni culoreea numită *moko*.

X.

### TRIBUNA LIBERĂ.

## ECONOMIA POLITICĂ.



unt mulți cari cred că Economia politică ar fi o ramură a științelor morale — acesta e chiar părrerea oficială, prin faptul că acesta știință se predă în facultățile noastre de drept. Cu toate acestea, nimic nu este mai neexact de căt acesta.

Economia politică nu poate fi o ramură a moralei, pentru simplul cuvînt că ea nu prescrie absolut nimic; scopul Economiei politice nu este de a ne da sfaturi, ci de a ne procura principiile unei arte, de a arăta mijlocele pentru ajungerea la ore-cari scopuri, supozând că s-ar găsi cineva care și le-ar propune.

Economia politică nu este știința bogăției, după cum mulți o definesc. Acesta definițione e prea vastă pentru Economie politică, căci cu toții știm că ea nu se ocupă nici cu mecanica, nici cu chimia, cări sunt adevăratele temelii ale technicei agricole și industriale, ea nu studiază de căt o prea mică parte din problemele producției. Diviziunea munciei, ale cărei efecte ea le ridică în slava cerului, nu este, drept vorbind, de resortul ei, și nimeni nu se adresază la acesta știință spre a o consulta, atunci când ar dori să organizeze acesta diviziune a munciei, care Economiei politice nu îi slujește de

cât ca introducere la teoria schimburilor.

Economia politică este filosofia comerțului, ea stabilește acesta teorie a schimburilor: atâtea servicii căte bunuri materiale.

Filosofia comerțului se întemeiază pe teoria valorei și isvorul valorei este *nevoia*. A da valore unui obiect, însemnă a-l face să fie căutat; pentru a mări valoarea lui trebuie a-l face ca căt mai mult să fie căutat. Astfel dar, Economia politică se întemeiază pe psichologie, pe cunoștința trebuințelor permanente ale omului și a inclinațiunilor lui cele mai generale și cele mai constante.

Fără ca să intre în cercetarea procedurilor technique relative la producțunea bunurilor, ea ne învață mijlocul de a ridica la maximum acesta producțune, mijloc care constă în acesta: de a interesa pe cel mai mare număr de lucrători posibil pentru a desfășura totă energia lor acolo unde acesta energie e mai rodită, făcându-i să văză în mărire producțunei propriul lor interes. Ea ne învață asemenea cum produsele, odată create, trebuie să fie distribuite în astă mod în căt să stimuleze o producțune nouă sub regimul concurenței și al unor întregi libertăți de schimb, a cărei superioritate economică ea o demonstrează, având în vedere întreg genul omenesc, luat în total.

Aceste din urmă cuvinte, arată deja marea greutate de a schimba teorile abstracte ale Economiei politice în legi practice.

Geea-ce ar fi adevărat când omenirea ar forma un tot, fără bariere, fără granițe, nu este de loc tot aşa pentru o națiune așezată în mijlocul altor națiuni dușmane și rapace.

Dar nu numai de aci se poate vedea caracterul abstract al Economiei politice. Economia politică, prin aplicațiunile sale, ne arată arta de a atrage cel mai mare profit posibil din bunuri, în interes economic, sau mai bine ea se ocupă cu arta de a se îmbogăți. Preceptele acestei științe sunt formulate exclusiv numai din punct de vedere al interesului personal și material; zicând acesta nu vom să înțelegem că ea pretinde că acest interes material este sau trebuie să fie unicul mobil al acțiunilor noastre; dar ea face acesta pentru că toate cercetările sale sunt cir-

cumiscrise numai la acăsa: de a ști ce trebuie de făcut pentru salisfacerea acestui interes.

«A regula cheltuiala și producerea în așa mod ca cele din urmă cantități aferente la fie-care trebuință să fie egale, este singurul mijloc de a obține satisfacerea desăvîrșită a acestor trebuințe» — acesta este principiul pe care Economia politică modernă îl demonstrează și pe care ea îl aplică la soluțiunea tuturor problemelor de care se ocupă.

Economia politică însă, nu ne spune nici cari sunt aceste trebuinți, nici ordinea în cari ele se clasază după importanța lor.

Iată dar încă o probă, că acăstă știință nu ne dă de cât precepe cu totul hipotetic.

O altă abstracție, mult mai gravă, a Economiei politice, și care are și astă-dî încă, o mare influență asupra societăței noastre, este următoarea: de și interesul personal, este, ca să dicem așa, inherent individului, Economia politică nu se ocupă de loc de individ, ci ea are în vedere numai societatea, luată în totalitatea ei. Obiectul ce și-l propune, sau cel puțin acela ce și l-a propus până astă-dî reprezentanții cei mai célébri ai Economiei politice, este de a ști care distribuție a muncii, care măsură de economie și de consumație, care proporție și cari procedeuri de schimb ar conduce mai sigur și mai repede, pe omenirea întregă sau pe națiune, considerată în mod artificial ca un lucru unic, la cea mai mare bogăție.

Acăstă problemă este de o importanță practică netăgăduită, dar nu cea mai palpitantă, nu aceea ce trebuie mai imediat rezolvată.

Marea cesiune a unei adevărate Economii politice ar trebui să fie acăsta, anume: ea, având în vedere interesul persoanelor, cari singure fiind capabile de a simți, singure prin urmare pot avea interes, să caute a asta care organizație de muncă, care mod de economie, de distribuție și de consumație ar putea procură cea mai mare sumă de mijloce celui mai mare număr de indiviși.

Tote încercările pe cari le fac economistii, tote silințele ce și pun de a proba că bogăția unei națiuni, răspunde fatal la bogăția indivișilor ce o compun, tote aceste explicări metafisice rămân sdrobită de îngrozitoră realitate a faptelor

care arată că, de și America, Anglia, Franța, sunt națiunile cele mai bogate din lume, cele cari produc mai imens, cele cari au lădile tot-d'auna pline cu aur, cele cari întrețin armatele cele mai mari, cele cari au industria și agricultura eea mai desvoltată, totuși în aceste națiuni ultra-bogate, domnește cea mai mare mizerie, există cel mai îngrozitor proletariat.

E deci o mare, o fără mare deosebire între bogăția națiunilor de care se ocupă Economia politică și între bogăția cetățenilor unei națiuni, de care ea ar trebui să se intereseze cu deosebire.

De aci se poate vedea cât de gravă este eroreea acelor economisti cari pretind de a erigea preceptele științei lor în principii de legislație, făcând din ele legi private la indivizi分离 separat!

Și cu tote acestea omenii noștri de Stat, parlizani ai acestei Economii politice, de căte-ori n'au cădut în acest păcat, credând, în naivitatea lor, că prin legile ce fac, îmbunătățesc starea populației muncitore.

Ei bine, trebuie să se știe că pentru Economia politică muncitorul nu este considerat de cât ca unul din agentii producției, o forță a naturei, ca și apa care curge, ca și vîntul, ca și vaporii; interesul bogăției sociale față de el, este de a-și procura munca lui în cât mai mare cantitate și în cele mai estime condiții posibile; adică cu prețul cel mai mic; în scurt, muncitorul nu este de cât un mijloc și, când cu voce tare, atunci când ei credéu că n'au de ce să se temă, când cu ore-cari precauționi de limbagiu, economistii tot-d'auna au sfătuit pe legislatori de a-i trata ca un mijloc și ei au fost atât de bine ascultați ca până mai deu-nădi, în tote țările civilizate, legea pedepssea pe muncitori atunci când ei se intrună cu camarașii lor pentru a se sfătu asupra mijloccelor prin cari să-și mai surteze munca sau să-și mai îmbunătățească salariul. Chiar așa, când principiul libertăței asociațiunei e proclamat, cine nu știe modul în care guvernele îl respectă, atunci când muncitorii se încercă a face ns de acăstă libertate ce le este prescrisă prin constituții?

Economistii au dreptate: din punct de vedere teoretic, munca nu este de cât un mijloc de a produce bogăția, muncitorul

un instrument pentru muncă; din punct de vedere practic însă, economiei nu poate face de căt capitalistul, căci muncitorul abia căștigă cu ce să și păță ține dilele; prin urmare, e forte sigur lucru, că dacă folosirea capitalului se măresc din privațiunile instrumentului viu, acumulațiunea bogățiilor în țară va fi mai considerabilă.

Din punct de vedere al economiei politice abstracție, muncitorul nu este, așa dar, de căt un mijloc; aceasta e forte sigur; dar nu este tot așa din punct de vedere al interesului concret, al cărui scop nu este acumularea mijlocelor pentru satisfacere de plăceri, în ori-ce mâini ar fi; dar asigurarea unei existențe căt mai fericite pentru cel mai mare număr posibil; asemenea din punct de vedere al justiției, pentru care ori-ce persoană este un scop, această idee a economiei politice este o nedreptate strigătoare.

In calitatea lui de economist, economistul are drept să considere ca un folos estinătatea prețului muncii; el însă ar comite o mare nedreptate dacă ar ești din sfera lui și ar pretinde ca să impună punctul lui de vedere legislatorului, care trebuie a se inspira, înainte de tōte, de dreptate.

In ceea ce privește relațiunile dintre muncă și capital, economiștii, se știe, susțin celebra maximă de *laisser faire, laissez passer*.

In adevăr, ei aplică în tot-d'auna această maximă când e vorba de măsurile impuse de capital; când însă muncitorii voiesc să aplice și ei acest precept, intrunindu-se pentru a și susține interesele lor, atunci celebrii noștri economiști uită sacro-sanctul lor principiu, es din sfera lor contemplativă și cer Statului, urmărirea și pedepsirea uvrierilor vinovați că și-au căutat dreptatea.

Dar presupunând că ei aplică de o poartă acest principiu și față de capital și față de muncă, totuși n'au dreptate.

Economiștii când își făuresc regulele acestea, cari li se par cele mai bune, consideră societatea formată din membrii cari, fie-care, poate fi cu adevărul liber de a lucra după cum îi convine, a căror poziționare depinde numai de modul cum ei s'au purtat și, când se asociază la muncă, apoi această asociație între muncitori și capitaliști, nu este alt-ceva de căt un simplu rezultat al concursului a-

cestor libertăți; intemeiați pe acéstă credință, economiștii cer ca principiul lor de *laisser faire* să devie legea societăței noastre moderne, fără nici o restricție sau modificare.

Ei își închipuesc, prin urmare, că distribuțiunea bunurilor actuale s'a produs deja conform idealului lor; ei admit implicit că tōte averile particulare sunt numai fructul muncii proprietarilor lor sau ale acelora pe cari ei i-au moștenit, nevoind să vadă miile de mijloce întrebunțiate, grație cărora cei mai mulți se culc săraci și se scol milionari; iar căt despre cei ce n'au nimic, ei consideră această ca o pură urmare a greșelilor lor, sau cel puțin a greșelilor părinților lor.

Ei presupun că acel care nu poate lucra de căt în atelierul altuia, pe pămîntul altuia, cu instrumentele altuia, și care n'are de căt plata dilei sale de muncă pentru a nu muri de fome, ei presupun că acesta este or-când liber de a refuza condițiunile de muncă și de plată cari îi sunt oferite.

In numele libertăței contractelor, ei refuză Statului dreptul de a interveni în aceste transacțiuni, ca și cum libertatea muncitorului n'ar exista în realitate și ca și cum condițiile pe cari el le primește nu'l importă de căt pe el singur și ca și cum ele nu apasă asupra tuturor muncitorilor și pretutindeni!

Acesta însemnă a se așeza cine-va, cu știință și conștiință, într'o ficțiune absolută și această ficțiune devine pericolosă când e vorba de această tendință a economiștilor de a trece, cu cea mai mare ușurință, de la abstract la concret, de la teorie la practică.

Si numai în acest mod, d-nii economiști afirmă, neînând nici o socotelă de antecedentele noastre istorice, că coalițiunea intereseelor private, libertatea formală cea mai întinsă a transacțiunilor este singurul mijloc de a ajunge la cea mai mare bogăție, pentru or-ce societate omenescă, ori-care ar fi modul după care bunurile ar fi repartizate, ori-care ar putea să fie dependență în care această coalițiune de interese aşază pe unii față de alții și ori-care ar fi origina neegalităților existente—un simplu detaliu cu totul indiferent economiștilor.

Acesta părere, cu adevărul forte economică, merită o cercetare mai amănun-

țită. Dar pentru a putea trage o încheere practică, trebuie mai întîi a vedea dacă, înădevăr, cea mai mare acumulare de bogății posibilă, trebuie să fie scopul unui adevărat legislator.

Ei bine, acăstă credință este cu desăvârsire falșă.

Economiștii pretind că fericirea marelui număr se mărește și se micșorază proporțional cu bogăția colectivă; cu alte cuvinte, că maximul bunei stări individuale ar corespunde fatal cu maximul bunurilor existente, *ori în ce mâini ele ar fi concentrate*.

Suntem dispuși a da cel mai mare premiu cetitorilor «Gazetei Sătenului» care ar putea susține acăstă paradoxă. Este adevărat că, pentru a asigura fiecărui membru al societăței ceea-ce îi e absolut indispensabil desvoltării facultăților lui, trebuie un total de bogăție cu desăvârsire superior bogăției cu cari se mândresc astă-di națiunile cele mai bogate.

Este, prin urmare, adevărat, că, ori-care ar fi echitatea aparentă a unui sistem de distribuțione, acest sistem nu poate fi recomandat, dacă mai întîi nu se va proba că el va avea de rezultat încurajarea economiilor și dacă nu va stimula munca productivă. Numai în acest sens și numai înăcestă limită scopul abstract al economiștilor coincide cu binele concret pe care legea trebuie să-l aibă în vedere; dar până aci.

Din faptul că bogăția totală trebuie să fie mărită, în proporții considerabile pentru a se putea asigura buna-stare generală, nu urmădă de loc că ori ce mărime de bogăție ar fi folositore, ori-care ar fi prețul cu care ea s-ar face. A merge până aci ar fi a ne pune în opoziție fățișe și cu bunul simț, și cu morală și cu dreptul.

Acumularea de bogății este un lucru mult mai lesne pentru bogat de cât pentru sărac, sau, mai drept, singur bogatul este în stare de a acumula, de a strângi bani. De și economiile făcute de societăți bine organizate de muncitori, să ar putea de multe ori urca la sume considerabile și ar putea astfel revoluționa condițiile de sclavagiu în care ei se găsesc, totuși aceste economii ar fi un nimic față de acelea pe cari le poate face bogăția. Posesorul unei averi considerabile poate economisi aproape întreg venitul lui: Avearea

lui, parte integrantă a bogăției naționale, se va mări astfel prin acest venit: venitul crește cu atât mai mult cu cât el va putea obține mai multe produse cu prețuri cât se poate de mici. Prin urmare, dacă bogăția colectivă și prosperitatea publică însamnă același lucru, atunci țara cea mai demnă de invadat ar fi aceea în care unul sau doi milionari mari, forte sgârciți, ar face ca să lucreze în profitul lor restul poporului, dându-i pentru acesta în schimb tocmai atât cât îi trebuie ca să nu moră de fome.

Acăsta e doctrina pe care o proclamă acei cari, identificând ideile de bogăție colectivă cu aceleia de mărire națională, fac din acăstă slavă supremul obiect al guvernelor. Dar pentru un spirit serios, pe care cuvintele răsunătoare nu-l amețesc, mărirea unei țări n'are nici o valoare de cât atunci când ea contribue la siguranța frontierei sale, favorizând în același timp buna-stare economică și cultura locuitorilor ei. Scopul concret, scopul practic nu este dar bogăția colectivă, dar fericirea sau mai drept binele indivizilor, binele celui mai mare număr posibil de indivizi.

De aci se poate vedea dar că problema distribuției normale a bunurilor în acăstă lume, nu este de cât cu totul partial legată de problema producției lor și, prin urmare, ea iese cu desăvârsire din domeniul Economiei politice, care n'are ca obiect de cât bogăția națiunilor.

Acăstă știință dar, nu poate să ne dea nici un consiliu, atunci când e vorba de reorganizarea societăței pe baza principiilor de dreptate și umanitate.

Economia politică nu face alt-ceva de cât ne arată cum bogăția se produce și se distribue, atunci când oamenii se silesc în mod intelligent de a-și procura cea mai mare parte a satisfacțiunilor materiale, fără ca nici o piedică artificială să vie să-i supere în acăstă țintă ce o urmăresc. Aplicată la politică, ea caută să ne arate cum se poate obține cea mai mare bogăție colectivă, fără să ne spue însă care mod de repartiție va servi mai bine la creșterea acestei bogății, fără să se întrebe dacă acăstă acumulare de bogăție este conformă justiției, fără să caute influența fănestă pe care ea ar avea-o față de particułari; ea se mărginește a arăta pur și simplu cum un stat se imbogățește sau se ruinează.

Acăsta este abstracția și metafizica în care planeză Economia politică.

De aceea, nimic, absolut nimic nu se poate aștepta de la acele partide, de la acei bărbați politici cari în reformele ce preconisază, în ideile cei călăuzesc, nu se inspiră de cât din acăstă evanghelie care, de și lumescă, n'are însă nici o atingere cu lumea și cu nevoile ei multiple și moderne.

Adevărată economie socială nu se formează de cât din observația atentă și desinteresantă a nevoilor sociale, de cât din studierea aprofundată și fără idei preconcepute a relațiilor existente dintre capital și muncă, a cauzelor și a rezultatelor acestor relațuni.

De aceea adeverătii bărbați de Stat moderni, de pretutindeni, calcă în picioare toate principiile ortodoxiei economice, atunci când fac o reformă cerută de popor și pentru popor.

Și al acestora este viitorul.

EMIL.

## Clima lunei August 1893 st. n.



pocă de secetă care începuse în ultima decadă a lunei precedente a continuat și în decada întâia a acestei luni. În a doua și ultima, a fost câteva dile cu ploue, însă cantitățile de apă căzută au fost mult mai mici, de cât cantitatea normală ce cade în cursul acestei luni.

De și timpul a fost secetos totuși temperatura acestei luni a fost mai rece de cât în alti ani.

Temperatura sa mijlocie la București este aproape cu un grad și jumătate mai coborâtă de cât valoarea sa normală, la Sulina a fost egală cu ea, la Sinaia de la 1886 și până acum, numai în anul 1889 temperatura mijlocie a lunei August a mai fost coborâtă de cât aceia din anul acesta.

Asemenea și la Comăndărești anul acesta a avut mijlocia acestei luni mai coborâtă ca în anii de la 1889 până acum.

Cifrele următoare arată temperaturile mijlocii ale acestei luni din următoarele localități:

Sulina 21°.6

Comăndărești (Botoșani) 19°.5

București (Filaret) 20°.5

Pâncești-Drag. (Roman) 18°.2

Sinaia 13°.8

Ultima decadă a acestei luni este caracterizată pentru toate localitățile de mai sus, prin trecerea bruscă de la cea mai înaltă temperatură a sa la cea mai coborâtă.

Cea mai ridicată temperatură a acestei luni a avut loc pentru Sulina și București la 24,

pentru Comăndărești și Pâncești-Dragomirești la 23, iar pentru Sinaia la 25.

Cea mai coborâtă temperatură lunară a fost în ziua de 29 la Sulina și Pâncești, 31 Comăndărești și Sinaia și 30 la București.

Temperaturile estreme lunare au fost următoarele:

Sulina	32°.4	Max.	și 12°.2	Min.
Comăndărești (Bot.)	32°.8	"	5°.4	"
București (Filaret)	32°.8	"	9°.2	"
Pânc.-Drag. (Roman.)	31°.0	"	5°.0	"
Sinaia	24°.5	"	3°.5	"

In alti ani aceste valori erau cu mult mai ridicate de cât acele ale anului curent.

Cerul a fost în general noros, afară de Sulina unde a fost puțin noros.

Sorele a strălucit 345 ore la Sulina, 303 la București și 202 la Sinaia.

De notat în cursul acestei luni este cutremurul de la 17, care s'a simțit în totă țara.

S'au semnalat 3 sguduituri, primele 2 ușore iar a treia tare, care a urmat la un interval, cam de 2 secunde după cele două de înței. Mîscările de înței au fost verticale iar ultima laterală. Direcția a fost de la S. Durata sa la București de 10 secunde în alte părți până la 30 chiar. El a început printr'un sgomot subteran asemănător unei căruți încărcată cu greutate mare.

In Moldova cutremurul a fost mult mai tare ca în Muntenia. La Bârlad și Vaslui cutremurul a causat ore-care stricări clădirilor crăpând mai multe ziduri, dărămând tavanuri și căderi de coșuri.

ST. C. HEPITES.

## DIN ȘCINTĂ PENTRU TOTI.

### DOCTORUL CHARGOT.



Doctorul Charcot, ilustrul șef al Școlei de la Salpetrière (bine cunoscut de o mulțime de nervoși și nervoase din România), muri de curind repede pe malurile lacului Setonelor, în cursul unei excursiuni; plecase cu totul sănătos, întovărășit de duoi din elevii săi cum și de ginerele d-lui Pasteur.

In noaptea de 16 August st. n. d-l Charcot fu coprins de o angină de piept, în o modestă căriciumă unde deșcinsese mica caravană; dimineața nu se găsi de cât un cadavru.

Corpul fu adus la Paris și fu înmormântat la 19 August în mijlocul unei imense afluențe de celebrități medicale; ceremonia a fost fără simplă și nu s'a pronunțat nici un discurs.

Jean Martin Charcot (a cărui portret 'l dăm pe prima pagină a acestui număr) era un Parisian. Se născuse la 29 Noembrie 1825 st. n. și prin urmare n'avea de cât 68 ani. De o fără modestă origină, — tatăl său era lucrător căruiaș — avu a lupta, de la începutul studiilor sale, contra greutăților pecuniare. Intern de spitale în

1848, laureat de spitale în 1850 și 1852, era în 1853, laureatul Facultăței de medicină.

In 1862 fu atășat ca medic la asilul de Salpătriere ce n'a mai părăsit d'atunci și unde a devenit celebru în lume prin lucrările sale așa de importante asupra bôlelor nervoase. Deveni în 1873 profesor de anatomie patologică, membru al Academiei de medicină și oficer al Legiunii de onore, puțin apoi intră ca membru al Academiei de științe, și apoi fu numit comandor al Legiunii de onore. Câșcigase, una dupe alta, toate gradele.

Fără îndoială că fu unul din principii științei.

și unul din publiciștii speciali cei mai autorizați.

Se poate spune că studiul hipnotismului, a făcut universal numele lui Charcot. Lui i datează importanța descoperirii asupra hipnozei și sugestiunii.

Cu Doctorul Charcot dispare un învățător, de totă lumea cunoscut și apreciat; lasă numeroși elevi și le lasă încă grija d'a recunoaște mijlocul d'a vindeca bôlele descoperite, clasate și catalogate de el, dacă, cu toate acestea bôlele nervoase se pot vindeca.



Vederea electro-cultarei.

## Electro-cultura.



Ultura prin ajutorul electricităței e la ordinea zilei. După tentativele unele reușite altele cu rezultate negative, cestiușa e, d'apoi, forte contraversată.

Bâtrânnii ne spună de mult că în anii furtunișoși, când tună des și trăshește mult vegetațiunea, e mai puternică și viguroasă.

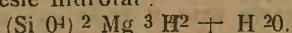
Primul care s'a ocupat cu influența electricității asupra vegetațiunii fu von Mainbray, din Edimburg, încă din 1746. Se recunoște că electricitatea grăbește germinațiunea și vegetațiunea, care e favorisată. O mulțime de învățători constatără acest lucru și se scriseră mai multe cărți. În 1783 abatele Bertholon ajunsese l'aceleasi conchiliuri și aparate ca cele întrebuintate de autorii moderni ai electro-culturei. Dar numai din 1845 s'a început a se aplica în practică electricitatea la vegetațiune. D-l Spechnew, renumit agronom rus, afirmă că electricitatea măresce mult recoltele.

In Francia se încercă mai ales asupra vegetațiunii viei. Se ridică prăjini de 5 metri înălțime în vîrful căror se fixeză, cu izolare îndesăturătoare, cue lungi de aramă în număr de 3. Aceste prăjini sunt depărtate de 10 metri unele de altele. Uă sîrmă galvanizată pune vîrfurile lor metalice în contact cu rețea intensă. Figura de mai sus arată fără bine o asemenea instalație.

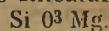
## Amiantul și aplicațiunile sale.



Printre speciele mineralogice cele mai curiose ce se pot întîlni în sănul pămîntului, e amiantul sau asbestul. Termenul amiant ar trebui consacrat silicatului de magnesie hidratat:



După Koruk, cuvîntul asbest, ar desemna mai ales silicatul de magnesie anhidru:



In Canada se găsește mai mult, dar și în diferitele regiuni ale Europei nu lipsește.

Uă italiană avu, cea dintăi, ideia d'a utiliza amiantul ca materie textilă.

Amiantul brut se ține în o băie pentru a se desprăji de piatra de óle sau serpentina. Fibrele se deosebesc sub influența ciocnirilor repetate. Se scóte murdăriile și după ce se ține mai mult timp în apă alcalină, se usuca amiantul și se desparte în pachete din care se scot apoi acele fire mătăsoase din care se fac țesăturile de tot felul ce se vînd acum în comerț.

Resturile servesc la fabricațiunica cartónelor și hărției de amiant, care e cea mai bună pentru documente și hărții de valoare. E incombus-

tibilă și are preciósa calitate d'a resista acidelor. Păcat că prețul e aşa de ridicat în cît am putea vedea și pompierii înbrăcați cu haine de amiant. Se fabrică cu pasta sa tare, porcelane de amiant. Filtele de asemenea porcelane sterilisază cu totul apa.

In fine acelă preciosă specie de tremolită, ce se găsește în terenurile primitive în mare înbătășare, ne rezervă mari surpineri prin aplicațiunile ce i se vor da. La noi e mai mult cunoscută, prin acele cartoane ce servă pentru locomobile ca prese-etupe.



Amiantul sau asbestul.

## Ajutoare încăților.

  
ând o persoană se află în primejdie d'a se îneca nu e rar să vezi mai mulți ómeni ce șcui a înfona devotându-se pentru a încerca d'a o scăpa; dar, din nefericire, sunt adesea victimele de votamentului lor, nu pentru că le-au lipsit puterea sau curajul, dar pentru că nu cunosc cele mai bune mijloce d'a sustine și scóte afară din apă naufragiatul lor. A fost d'ajuns de un moment de uitare sau uă secundă de lipsa de prezență de spirit pentru ca să nu pótă să se mai desfacă de naufragiat.

In Inglitera, unde exercițiile corporale țin mult mai loc în educațiune de cît la noi, tinerii iau lecțiuni practice, cari, în cas de primejdie, pot să le fie de mare nevoie.

Credem a face bine dând, în figurele de ală-

turi, reprezentățiunea metodelor cele mai trebuințioase pentru a apuca un încat ce se apără, sau a te scăpa de primejdiosele stringeri pentru a'l scăpa:

1. Scăpare practică, prima metodă: apucare care asigură siguranța scăpătorului.
2. Scăpare practică, a treia metodă: un bun mijloc d'a apuca persoană în primejdie de încercare care se apără cu energie.
3. Scăpare practică, a doua metodă: o înhățare excepțională când persoană de scăpat se sbate.
4. Manevră de scăpare: mijlocul d'a te scăpa de persoană de scăpat ce te apucă de gât.
5. Scăpare practică, a patra metodă: Mijlocul de înhățal persoană de scăpat și d'a se pune afură din stare d'a face rêu înrolătorului; sistem de înviere: metod fórte simplu d'a produce respirațiunea artificială.
6. Manevră de scăpare: Chipul d'a te degaja, când persoană te apucă de mijloc cu brațele.



Mijloacele practice d'a scăpa pe cei ce se înecă.

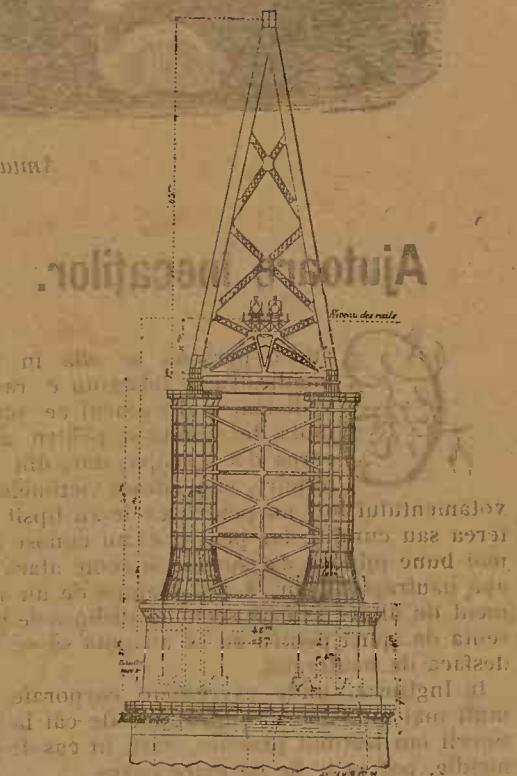
## Proiectul podului peste Mâneca.



nglejii, omeni practici, vroesc a'și păstra pozițiunea prilegiată ce le dă atâtă siguranță. Vorbesc de Canalul Pasului de Calais sau de strîmtorea Mânecei. Cutotă acestea acăstă continuitate între Inglitera și restul Europei va trebui a se face prin o joncțiune a căilor ferate ingleze cu cele franceze.

Sunt mai multe soluții.

Un tunel subteran. Un pod gigantic. Pare că mai curind pod se va face de ore-ee inglejii nu voesc tunel pentru rezone militare și tecnice. Strîmtorea nu e mai adâncă de 40 metri și pe cea mai mare lungime de 25 la 30. Ideia unui pod metalic pare a avea cei mai mulți sorti de îsbândă. Prin progresul realizat în ultimii ani în metalurgia oțelului, numărul pilelor se va putea reduce fără mult. Va costa vr'o 900 milioane aprópe. Se va construi la cea mai mare adâncime uă pilă spre demonstrație dacă rezistă furtunelor și mărei. Pilele vor fi ridicate de 14 metri d'asupra mărei. Durata lucrărilor ar fi de 7 ani și podul va fi făcut prin acțiuni.



Plan vertical a unei pile la podul de peste Mâneca.



Vederea perspectivă a podului imaginari peste Pasul de Calais.

## O AMINTIRE.

e multe ori istorioare, episoade, mici amintiri, pilde, fabule, parabole și c. a. care la prima vedere, par a nu avea vre-o importanță, conțin adeseori învățături mari care să ne dea puțin de gândit asupra moralităței sau interesului ce am trage dintr-âNSELE.

Cine nu scie fabula butoiului gol și dobit ce venia la vale cu atâtă sgomot, sau cea cu cocorul ce-a scos osul din gâtul lăpușului, și să nu să fi gândit la fanfaronada multor capete seci sau la ingăduitinea oamenilor pentru binele priumit.

Să seris multe în lumea aceasta despre oameni, și numai despre oameni, biografii, autobiografii, istorii, tot în fine ce s'a atins de viața omenească, tot s'a scris. Atâtă caz mare facem de genul nostru, că moartea unui om, fie căt de neînsemnat, ni se pare un eveniment grozav, iar pentru miiile și milioanele de animale ce se tăie și se ucid pe fiecare zi, nimic, — ba este ceva: le facem statistică, constatănd cu mulțumire, că cu căt se omoară mai multe cu atât mergem înainte pe calea progresului.

Cel puțin nu se găsește nimeni care într'un moment de amănuntită cercetare, să aștearnă vre-un rînd, pentru un bou ce să tăiat, pentru un miel ce în tipete

dă mamă a fost ucis, pentru un animal în fine, căruia i-am lual aceia ce nu-i mai putem da — viața, era să dic și carne... Si dacă s'a scris în alte timpuri, astădi stomacul a devenit mai pretențios, ne place mușchiul dinăuntru și potărnicile fript.

Bielul gănsac!... alb ca zăpada fără nici o pală și moțat. Cam în vîrstă, — căti ani avea nici aproximativ năș putea să vă spun, căci aşa îl pomenisem cu cele alte găște în curtea părintescă. Când intra în capul familiei lui în curte, îi-ar fi venit să-l mânânci fript, căci în brațe nu l'ai și putut lua, — fără să te espui la neplăceri... Cu capul sus, mândru de numeroasa lui familie, și de strămoșii săi ce au scăpat Capitoloul de Gali, intra legânându-se cadențat și urmat de întréga ceală. Părea ca un comandant de corp de armată reintors victorios de la bătălie. Avea resboacie cu căini, cu pisici, cu alți gănsaci mai puțin viteji ca dânsul. Copiii îl ocoleau de departe și îndu-l că nu gluște. Une-ori mâncă și dânsul bătaie. Bătut să trist și ghemuil într'un colț al oborului ne-mâncând și ne-bând nimic. Părea că pregătește noi planuri de strategie, și cu toate acestea două-trei dile era mai puțin dispus pentru gâlcevi și mai prevădător cu inamicii. Toamna vedea cum din membrii familiei sale, dispareau unul câte unul, fără să și dea socoteală ce se face iubitii lui, până în primăvară când rămânea numai cu găsca

lui bătrînă, de care trist și melancolic nu se mai despărțea. Cât ședea gâsca pe ouă, era de admirat devotamentul ce purnea ca tovarășa lui să nu fie supărata de nimeni, stând de pază la gura cotinelei și gâlcevindu-se cu slujnica ce venea să aducă din când în când de mâncare, or cu vre-o pisică ce-i mirosea a ouă.

Când eșea și gâsca să se răcorescă de urîl cloacitului, gânsacul o întâmpina gâgâind și bătând din aripă, întrebând-o în limba lui, cum, ce fel, pentru ce ese tot singură, gâsca îi intindea gâlul, și îi spunea, se vede, peste curând; și atunci alle gâgâlturi, alte bătăi din aripă. Când în fine eșea și bobocii la iwală, galbeni și drăguți cum sunt, atunci nu mai era chip de apropiat; — vai de gâina, câinele, curcanul ce-ar fi trecut pe aproape; și s'aprindea săngele în ochi, se repedea în toale pările apucând ce-i eșea înainte, băt, cărpă, piatră și c. a. făcând prăspite cele dintei, înghiind pe cea din urmă.

Îi creștea și pe aceștia pentru stomachurile noastre, pentru ca la primăvara viitoare să crească alii și așa mai încolo, trudindu-se cu necazurile, dând față pericozelor tol-d'a-una ne-adormit și supra-veghetor vieței copiilor săi.

Și acest gânsac nu merită el aceste căteva rînduri în «Gazeta Sătenului». Să merită oare mai mult horbotele de pe rochii și pălăriile rococo; sau să scrim că Stan și Ion pentru că sunt oameni, unul săde în cărciumă și nu face nimic, iar cel-alt nu-i bun nici de păzit bobocii....

Dar n'am terminat.

Pe earnă, se dase ordin să se tae un gânsac, bine înțeles cruceându-se bătrînul a cărui existență era atât de prețioasă. Dar se vede că atât îi fusese dat să trăiască, căci din nebăgare de seamă tocmai pe dânsul îl tăiară,

Sunt șase șapte ani de atuncea și totuși istorioara aceasta îmi sta mereu în minte: soarta acestei păsări, legală cu amintiri scumpe, mă întrista și mă săcea să gândesc mai sus, să cuget la durerile și la gemetele tutelor ființelor organizate ce locuiesc pe pămînt, la lupta acela amarnică pentru existență și la transformarea ce se operează pe nesimțite în tot ce există ca materie.

Lys.

Răspunsuri la cestionarul didactic din No. 11 (203) al «Gazetei Sătenului».

Care sunt condițiunile ce trebuie să îndeplinească un bun învățător?

«Lăsați prinții să vină la mine, căci unora ca acestora, li se cuvine împăratia cerurilor». Așa dicea Isus Cristos Învățătorul creștinismului, către discipolii săi, când se încercau să oprescă lumea ce se îmbulzea cu copii spre dênsul; negreșit, că faptele și pildele acestui martir al omenei, au făcut ca să atragă lumea spre dênsul; deci, urmăză ca astăzi să dicem învățătorilor noștri:

Imitați strămoșeștile pilde și fapte ale acestui mare Învățător, dacă vreți să pașiți cu înlesnire treptele nobilei voastre misiuni.

M. E. MIHĂESCU.

Condițiunile ce trebuie să îndeplinească un bun învățător sunt următoarele:

I). Învățătorul trebuie ca să și iubescă misiunea din totă inima sa.

II). Învățătorul trebuie ca să iubescă pe toți școlarii săi de o potrivă.

III). Învățătorul trebuie să fie silitor și conștiincios.

IV). Învățătorul trebuie să fie om moral.

V). Învățătorul trebuie să aibă cultură socială.

In fine, Învățătorul trebuie să fie educator bun. Această condiție servește și ca basă tuturor celor-lalte cinci condiții de mai sus.

P. BRAȘOVEANU.

## Culegeri de cântece populare.

Ardă-m focul și să-m ardă,  
Din flacări să nu să vadă...  
Craiova și Râmnicu,  
Unde sătă ispravnicu.  
Să rămăie numai parii  
Să să-nțepă ginărari  
Ginărari și maiorii  
Că mi-au cățănit feciorii.

Frunđuliță foi ca nalba,  
Ionică luatear naiba —



Vederea perspectivă a podului imaginar peste Pasul de Calais.

## O AMINTIRE.

**D**e multe ori istorioare, episoade, mici amintiri, pilde, abule, parbole și c. a. cari la prima vedere, par a nu avea vre-o importanță, conțin adeseori învățături mari care să ne dea puțin de gândit asupra moralităței sau interesului ce am trage dintr'âNSELE.

Cine nu scie fabula butoiului gol și dogil ce venia la vale cu atâta sgomol, sau cea cu cocorul ce-a scos osul din gâtul luptilui, și să nu să fi gândit la fanfaronada multor capete seci sau la ingratitudinea oamenilor pentru binele priimit.

Să seris multe în lumea aceasta despre oameni, și numai despre oameni, biografii, autobiografsi, istorii, tot în sine ce s'a alins de viața omenească, tot s'a scris. Atâta caz mare facem de genul nostru, că moartea unui om, fie căt de neînsemnat, ni se pare un eveniment grozav, iar pentru mii și milioanele de animale ce se tăie și se ucid pe fie-care di, nimic, — ba este ceva: le facem statistică, constând cu mulțumire, că cu căt se omoară mai multe cu atât mergem înainte pe calea progresului.

Cel puțin nu se găsește nimeni cari într'un moment de amănuntită cercetare, să aștearnă vre-un rînd, pentru un bou ce să tăiat, pentru un miel ce în lipete

dă mamă a fost ucis, pentru un animal în sine, căruia i-am lual aceia ce nu-i mai putem da — viața, era să dic și carne... Si dacă s'a scris în alte timpuri, astădi stomacul a devenit mai pretențios, ne place mușchii dinăuntru și potărnicile frigile.

Bielul gânsac!.... alb ca zăpada fără nici o pată și moșat. Cam în vîrstă, — căi ani avea nici aproximativ năș putea să vă spun, căci aşa îl pomenisem cu cele ulte gâște în curtea părintescă. Când intra în capul familiei lui în curte, îi-ar fi venit să-l mânânci frigă, căci în brațe nu l'ai și putut lua, — fără să te espui la neplăceri.... Cu capul sus, mândru de numeroasa lui familie, și de strămoșii săi ce au scăpat Capitoloul de Gali, intră legânându-se cadențal și urmat de întréga ceală. Părea ca un comandant de corp de armată reîntors victorios de la bătălie. Avea răsboie cu căini, cu pisici, cu alți gânsaci mai puțin viteji ca dânsul. Copii îl oculea de departe știindu-l că nu gluște. Une-ori mânca și dânsul bătăie. Bătut, să trist și ghenuil într'un colț al oborului ne-mâncând și ne-bând nimic. Părea că pregătește noi planuri de strategie, și cu toate acestea două-trei dile era mai puțin dispus pentru gâlcevi și mai prevădător cu inamicii. Toamna vedea cum din membrii familiei sale, dispareau unul câte unul, fără să și dea socoteală ce se fac iubiliții lui, până în primăvară când rămânea numai cu gâsca

lui bătrînă, de care trist și melancolic nu se mai despărțea. Cât ședea gâsca pe ouă, era de admirat devotamentul ce punea ca tovarășa lui să nu fie supărătă de nimeni, stând de pază la gura colinei și gâlcevindu-se cu slujnica ce venea să aducă din când în când de mâncare, or cu vre-o pisică ce-i mirosea a ouă.

Când eșea și gâsca să se răcorescă de urîul cloacitului, gânsacul o întâmpină gâgâind și bătând din aripi, întrebând-o în limba lui, cum, ce fel, pentru ce ese tot singură, gâsca îi intindea gâtul, și îi spunea, se vede, peste curând; și atunci alte gâgâluri, alte bătăi din aripi. Când în fine eșeau și bobocii la iwală, galbeni și drăguți cum sunt, atunci nu mai era chip de apropiat; — vai de gâina, câinele, curcanul ce-ar fi trecut pe aproape; și s'aprindea săngele în ochi, se repedea în toate pările apucând ce-i eșea înainte, băt, cărpă, piatră și c. a. făcând prăspite cele dintei, înghițind pe cea din urmă.

Îi creștea și pe aceștiu pentru stomachurile noastre, pentru ca la primăvara viitoare să crească alții și aşa mai încolo, trudindu-se cu necazurile, dând sață pericozelor tot-d'a-una ne-adormit și supra-veghetor vieței copiilor săi.

Și acest gânsac nu merită el aceste câteva rinduri în «Gazeta Sătenului». Să merite oare mai mult horbotele de pe rochii și pălăriile rococo; sau să scrim că Stan și Ion pentru că sunt oameni, unul șade în cărciumă și nu face nimic, iar cel-alt nu-i bun niciodată să păzit bobocii....

Dar n'am terminat.

Pe earnă, se dase ordin să se tae un gânsac, bine înțeles cruceandu-se bătrînul a cărui existență era atât de prețioasă. Dar se vede că atât îi fusese dat să trăiască, căci din nebăgare de seamă tocmai pe dânsul îl tăia, —

Sunt șase șapte ani de atuncea și lotuși istorioara aceasta îmi sta mereu în minte: soarta acestei păsări, legată cu amintiri scumpe, mă întrista și mă făcea să gândesc mai sus, să cuget la durerile și la gemetele tutelor ființelor organizate ce locuiesc pe pămînt, la lupta acesta amarnică pentru existență și la transformarea ce se operează pe nesimțite în tot ce există ca materie.

Lys.

Răspunsuri la cuestionarul didactic din No. 11 (203) al «Gazetei Sătenului».

Care sunt condițiunile ce trebuie să îndeplinească un bun învățător?

«Lăsați prinții să vină la mine, căci unora ca acestora, li se cuvine împăratia cerurilor». Așa dicea Isus Cristos Învățătorul creștinismului, către discipolii săi, când se încercau să oprescă lumea ce se îmbulzea cu copii spre dênsul; negreșit, că faptele și pildele acestui martir al omenei, au făcut ca să atragă lumea spre dênsul; deci, urmăză ca astăzi să dicem învățătorilor noștri:

Imitați strămoșeștile pilde și fapte ale acestui mare Învățător, dacă vreți să pășiți cu înlesnire treptele nobilei voastre mistuni.

M. E. MIHĂESCU.

Condițiunile ce trebuie să îndeplinească un bun învățător sunt următoarele:

I). Invățătorul trebuie ca să și iubescă misiunea din totă inima sa.

II). Invățătorul trebuie ca să iubescă pe toti școlarii săi de o potrivă.

III). Invățătorul trebuie să fie silitor și conștincios.

IV). Invățătorul trebuie să fie om moral.

V). Invățătorul trebuie să aibă cultură socială.

In fine, Invățătorul trebuie să fie educator bun. Această condiție servește și ca basă tuturor celor-lalte cinci condiții de mai sus.

P. BRAȘOVEANU.

## Culegeri de cântece populare.

Ardă-m focul și să-m ardă,  
Din flacări să nu să vadă...  
Craiova și Râmnicu,  
Unde să îspravnicu.  
Să rămăie numai parii  
Să să-nțepă ginărari  
Ginărari și maiorii  
Că mi-au cătanit feciorii.

Frunđuliță foi ca nalba,  
Ionică luatear naiba

Mă făcuș să viu dă geaba.  
Dă te-aș prinde unde-va,  
Numai ochii și-i-aș lăua ;  
Ochii și sprâncenele,  
Gătu cu mărgelele.

— Dă mi-ar fi vr'o sérbatore  
Nu mi-ar fi năcazu mare ;  
Dar mi-ě dă bună dă lucru,  
Iónă, nu t'ar putredî trupu.

\* \* \*

Dute dor pă drum la vale  
Dă-m' ajunge-un car cu sare.  
D'o fi sarea măruntică,  
Să-i dai drumul să se ducă ;  
D'o fi sarea lespejiore,  
S'o dăscari în slătioare —  
Că am două surioare ;  
D'o fi sarea bolovani  
S'o dăscari în Drăgășani.

\* \* \*

Dute dor, păna-m'-ie nor... ;  
Că dacă 'mi-o 'nsănina,  
Mai dăparte te-oi măna.  
Dute dor pă drum la vale  
Dă-m' ajungi pă neică-n cale.  
Dă mi'lui găsi călare  
Să-i spui că sunt fată mare,  
Dă'lui găsi adămit  
Să-i spui că am logodit. —  
Ca să se-ntoarcă grăbit.

\* \* \*

La ce Domne m'-ai lăsat  
Voinic, tăhar, dar sérac.  
Sluguliță să mă bag, —  
Stăpânii — sâmbria-m' trag ;  
Dar și stăpân'le cu minte  
Im' d'au sâmbria 'nainte.

\* \* \*

Cântă cucu 'n poenită  
Sai dă spune lui Ionită,  
Să vie, să-i dau guriță ;  
Că la tómnă mă mărit  
Și rămâne ne-iubit.

Cuculeț de la pădure  
Dumi-te la noi la şire,  
Si cântă cum șade bine,  
S'asculte mândra la tine.

Cântă cuculețule,  
In tóte diminetile ;  
Iar in diminéta mea  
Taci cuce nu mai cântă,  
C'am dat de inimă rea,

Mă urit mândruția mea,  
Saraca inima mea !  
Frunză verde a bobușui,  
Sus pă apa Oltului  
Cântă cucu codrului,  
Inimiōra dă mi-o pică  
Mugurelu dă-l dăspică...  
Si te-aș trage de răchită

\* \* \*

Frunđuță merișor,  
Unde-ai plecat Petrișor ?..  
— La Craiova să mă-'nsor,  
Caici fetele nu vor  
C'au aflat că sunt dator.  
Sunt dator la perceptori  
O sută cinci-dăci dă poli,  
Sunt dator și la primari  
O sută de icușari ;  
Sunt dator(i) la primărija  
Că-m' dă gura la portiță.

\* \* \*

Dă la Bucuresci la vale,  
S'aude d'o jale mare —  
Dă boieri și dă cucóne,  
C'a murit o fată mare.  
Fată mare logodită  
Cu tótă nunta gătită :  
Cu doui-spr'ece läutari...  
— Läutarii când grăia  
Orașul să legăna  
Boeri mari să minunau  
Cocónele suspinau, —  
Cu băsmele să stergeau ;  
Cu mâini din pozinari  
Scotea bani la lauțari.

\* \* \*

Pe delu Monastiri,  
Plimbăse călugări  
Blestemânduș' părînți' :  
Dă ce i-a călugărit  
Și nu i-a cásătorit !  
Că e bine cásătorit,  
Cu copii și cu nevastă  
Și cu casă regulată.

\* \* \*

Murguleț cômă 'nrotită  
Făț' piciorèle grămadă  
Si calcă din piatră 'n piatră  
Să-m' mai trec Oltul odată  
La puica-m' mult adorată,  
Să-ț' dau tărișe din troc  
Si apsoră dă la vadă,

Saltă frunză dě trifoi  
 Dă teaş prinde la zăvoi :  
 Cu măciuca să te moi,  
 Cu băltacul sě-t' sparg capul.  
 Să tai frunză cainilor  
 Pě věrful aninilor,  
 Să tai frunză caprilor  
 Pě věrful copacilor ;  
 Sě-t' dau carnea cainilor  
 Să maťele corbilor.

Indeamnă murguleţ la pas  
 S'ajungěm děsar' acas'  
 La copii și la nevastă.  
 C'am o puicuță duiosă  
 Să řtui bine că m'adastă,  
 Cu ocaua plină rasă,  
 Cu fcriptură pě masă.

Frunduliță măr domnesc  
 Pă dealul monastiresc  
 Tóte florile 'nfloresc ;  
 Numai flórea Sórelui,  
 Šade-n pórta raiului  
 Să judecă florile,  
 Če-aui făctă miroasale  
 — Leau băut și leau măncat  
 Cu voinicii d'u prin sat.

Óia, óia rapăna  
 Sade jos și dapenă,  
 Să să rögă rugului,  
 Să să 'nchină cucului :  
 — Cucule, măria-ta,  
 M'as ruga de D-ta,  
 Să-mi d'ai un cal porumbac  
 Să mă duc pěn' la Novac,  
 C'am audit săm aflat  
 Că sorumea a fătat,  
 Să a făcut :  
 — Trei feti  
 Logofeti,  
 Unu a murit,  
 Altu a perit,  
 Altu 'n munte s'a suit :  
 Cu ciocanu-n munte a dat  
 Muntele s'a surupat  
 Pă un iepure bălțat ;  
 Cu busduganu-a asvârlit  
 Muntii mi s'aui pověrnit !  
 — Adu-neoci cheițele  
 Să deschid portițele  
 Să deschid lădițele ;  
 Că-mi vine ăl Ion  
 Fecior dă domn,  
 Cu tichie  
 De frînghie,

Cu pana dă ciocârlie  
 — Aoleo, și vai-de mine  
 Că nu-s cheile la mine ;  
 Ci-s la Badea 'n Bucuresci  
 Sus în casele Domnești,  
 Unde ouă ratele  
 Să 'mpuiază berzele.  
 Să mie scara subțirea  
 Ca pana dă rôndunea  
 Să mi-e frică c'oi cădea.

Frunduliță s'o sulfină  
 M'a pucă plöia 'n grădină  
 Cu puicuță pă mână.  
 Eu trag să mă duc acasă  
 Puicuță nu mă lasă.

Fóie verde măturică,  
 M-apucai pă drum dě sticla,  
 Mă 'ntâlnii c'o nevestică.  
 Nevestica mergea-'n fugă  
 Să se certă cu mórtle, 'n furcă :  
 Mórtle, mórtle, mórtle mea,  
 N'a calul cu armele  
 Să mai lasă'mi dilele !  
 — Nu-mi trebue calul tău ;  
 Căci m'a trămis Dumnezeu  
 Să-ți iau suslețelul tău.

Frunduliță mărăcine,  
 S'am audit mândro biñe  
 Precum că te lași dă mine.  
 — Vorba să-t fiă dă bine.  
 Nu măi ai nimic cu mine,  
 Nici ieu, mândruțo cu tine.

Frunduliță mărăcine,  
 S'am audit și řtui bine,  
 Că te-nsori mă laș pă mine.  
 — 'Nsörate cu Dumneșteu  
 Că mie nu-m pare rău ;  
 Nici aşa bine nu-m pare,  
 Numai inima mă dore.

Frunduliță tiriplic  
 Cată-t' mândro d'alt voinic,  
 Că cu mine n'ai nimic ;  
 Să-m dă drumul să mă duc.  
 Nu mă ţinea zălogit...  
 Că sănt voinicel pierdut,  
 Nici nu măi řtui unde sănt.

Frunduliță trei răsure,  
 Cuculeț' dă la pădure,

Cu gușă plină dă mure,  
Dute la mândra dă-i spune.  
Să nu să măi pórte bine  
Cu-aîncele dă la mine.  
Să se pórte măi aşa,  
Precum ie inima mea.  
Intórce mândră cu gândul,  
Cum intórce fóia vénțul.

  
Cuculeț' dă padină,  
Cu gușita galbină,  
Vino și mă lègână.  
Si mă leagână frumos  
Să nu cađ' din leagân jos ;  
Că ieu aşa am știut  
Dă când ieram copil mic,  
Să nu dorm ne luluit.  
Cuculeț' cu pana sură  
Dute-n codru și răsună,  
Si-m măi fă inima bună.

  
Frunduță bob dă bob,  
Cuculeț' dă Topolog,  
Coboră din deal la Olt,  
Dă-m' măi stîmpără un foc.  
— Dar ce foc să-t potolesc  
Când n'am glas să hăulesc,  
Nici cuvînt ca să-t șoptesc ;  
Că n'am glas cu ce să-t cânt,  
Că mi la luat mândra-n crâng,  
Când ieram copilaș mic, —  
S-acum n'am cu ce să-t cânt.

  
Mierlită, mierlită,  
Pasăre pestriță,  
Să nu-ți faci aiure  
Cuibul prin pădure.  
Să ți-l faci mai bine  
Aprope dă mine.  
Că fi-l fură cucer  
Si-ți-ie dă geabă lucrul.

  
Frunduță dă sècară,  
Măriöră dă la țară —  
Cu cosița gălbioră  
Si cu flórea roșiöră ;  
Cu mărgele mohorîte,  
Cu inele poleite.  
Mariöră, Mariöră,  
Dă ce-tă gura amară....  
Dă pâne și dă sècară ?...  
— Fié pâinea cât dă bună,  
Geaba..., ie'n țara străină,  
Cernută în sită deasă —  
O mänânc plângând la masă.  
— Fié pâinea cât dă rea  
Mai bine în țara mea :  
Să mân'c pâine dă sècară  
Si să rîd' mânând p'afară.

  
Frunduță anason,  
Lasă-mă, maică, să dorm, —  
Că nu mai dat du p'un domn.  
Si mai dat du p'un bătrân...  
Merge șiu... strînge fin ;  
Vine s'ara tot gemând !  
Eu și pui cina pă masă,  
Iel mă șnjură prin casă ;  
Ieu și fac pat să se culce  
Si iel mă-njură dă cruce.  
Dar tînăru săracu...  
Merge șiu..., strînge fin,  
Vine s'ara fluerând. —  
Ieu și pui cina pă masă,  
Iel mă-npiedică prin casă ,  
Ieu și fac pat să se culce  
Si iel cere gură dulce.

  
Frunduță dă arej,  
Marijo dă la Buzău,  
Vino pă genunchiul meu  
Să te luluesc și ieu, —  
Lui, lui, lui, neică, lui, lui....  
— Dă ce nu mai luluit,  
Când am fost copilaș mic ;  
Dar acum 's măricică,  
Mă luluesc singurică.  
Cuculeț' dă padină,  
Cu gușita galbină,  
Ce te plimbi prin padină  
Si mänânci la sadină.

/Va urma/

GH. POPESCU-GIMICA.

## SILHUETE LITERARE.



 untem în restaurantul gărei din Ploiești. Trenul accelerat din Moldova a sosit chiar acum. Nu stă aci de cât vr'o 10 minute; multimea pasagerilor, cari de cari mai grăbiti, dau fuga înăuntru să mai imbuce câte ceva în urma unei nopți petrecute în insomnie în vagonul cel strîmt și înghesuit al C. F. R. Cum intri, ești frapat de o mulțime de tipuri cari de cari mai interesante: unii te servesc, alții stau la contuar sau la teșghea. Unul din aceste tipuri îți atrage mai cu sémă atențunea. Dânsul, nu e înalt, nici scurt; nici gros, nici subțire, mai mult frumos de cât urit. Colorea fetei e de un alb plăcut, barba 'i e blondă, bătând puțin în galben. Tipul nostru are ceva distins, exotic și interesant în față. Vedi că e un om de

rind și comun. E îmbrăcat curat și modest însă. Un semn particular: Șchiopătăză puțin. Da că întrebă cine e și cum îl chiamă, toți săi răspund că e Costică Dobrogeanu, criticul Ion Gherea și că dênsul e antreprenorul restaurantului de la Ploiești.

Gherea!... Gherea birtaș?... lucru surprindător. Da, birtaș. Și de ce nu? Când în țara noastră, literatura și publicistica e plătită atât de mizerabil sau mai de loc? Ce să facă un om, care vrea să și petrecă scurta-i viață nu «prin protecție de fuste» nici să ajungă «cumulard»? Ce să facă cine-va când nu posedă ca Alexandri, Mirceștii, sau Gherganiî ca Ion Ghica? Nu e nevoie să fi filosof mare, pricapi una ca asta.

Și Gherea stă ați încă binisori. Să l fi vădut cu 15 ani în urmă, când Dobrogénu a venit pentru prima óră în țară și n'a cunoscut nici o bóbă limbă românescă!

Ti-ai închipui, lectore, a «Gazetei Săteanului», că criticul Gherea de ați, autorul a două volume de studii critice să stea cât miți-i diulica de mare, să lucreze la drumul de fer, săpând, puind sine și traverse pentru maxima sumă de 1 franc și 25 centime pe di? Dar dacă îi-oi spune că erau timpuri când Ion Gherea pentru a și putea hrăni familia, zugrăvea acopereminte și stătea totă diulica sus pe o casă de la 4 dimineață și până la 8 sera? N'ai să mă credi, după cum nu mi-i crede și alte multe din viața lui Dobrogeanu. Și totuși tot s'au petrecut și sunt adevărate. Gherea a fost eri lucrător cu diua și zugrav; și ați dênsul e birtaș și autor a două volume de studii critice. Valuri de ale lumei!

Dar... iată că sună pentru a doua óră. Să-l mai privim puțin. Uite-l, e bunătatea în picioare. Un om ce nu vede nicăieri rîn, ci pretutindinea numai bine. Mai optimist ca dênsul nici că am vădut. Tinerimea, ziariștii și publiciștii îl iubesc. Nu cred că Gherea să aibă vr'un dușman; — ba, să am ertare — dar unde-l pui pe Hitrovo și pe toți declasații înregimentați în vestita cohortă ai secției a III-a? Îmi aduc amintire că acuina vr'o doi ani când în corporurile legiuitoré l'au romanisat pe Dobrogeanu, vestitul Hitrovo și compania au unelțit și intrigat pe lângă ministrul de externe -- ca să nu-i promulge decretul, căci Gherea are păcatul de a se fi refugiat din Rusia și a se fi scăpat de sub enutul căzăcesc.

Enciclopedist *di primo cartelo*, estetician maestru, filosof profund, economist și finanțier de mâna întei — fără finance însă — Gherea e versat în toate literaturile moderne din lume și cunoște perfect peste 10 limbi vorbite. Cele două volume de studii critice sunt testimoniul cel mai puternic în contra unor bârfitori.

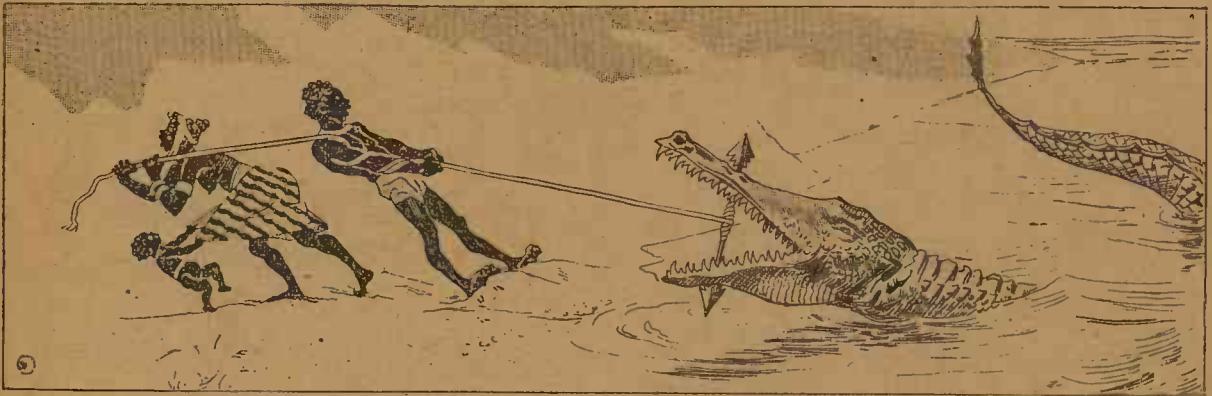
Nu știi ce să admiră mai mult în scrierile lui Gherea. Pătrunderea, finețea, ușurința de-a scrie, claritatea, modul de-a concepe și a sesiza o chestie; toate sunt de o perfecție în gradul superlativ. Teoria cea mai grea, filosofică sau economică, care la alții pentru a o desvolta necesităză volume întregi, scrise într'un stil nemțesc și greoiu, Gherea o infățișeză cititorului în spațiul cel mai scurt și în stilul cel mai popular, aşa că fără voie, când lași carte din mâna esclami: Ce talentat om! Gherea n'o fi având mai mult de căt vr'o 37 de ani. Dânsul continuă a scrie. Pe lângă volumul III de critice, Gherea mai are în preparație un volum de studii economice, parte publicate în *Revista socială* a lui Nădejde din Iași, parte cu totul inedite.

Prin bunătatea lui, Gherea s'a făcut iubit de toți și chiar de cei ce nu împărtășesc ideile lui sociale și cari văd în el un mare critic și estetician. Știu mulți lipsiți de mijloc, cari fac din când în când conac la dânsul în momentele de grea cumpănă, și știu iarăși că multora, cari în trăcerea lor se opresc câteva momente la Ploiești, Gherea le dă de băut și de mâncat, refusând însă de a primi vr'odată măcar plata. Așa e Gherea. Bunătatea în picioare, nu l'am vădut încă nici o-dată supărat, necăjit sau desnădăjduit. «Curagi, înainte mereu» e credul acestui tip fenomenal.

... Dar... iată că sună a III-a óră, trenul e gata de plecare și pasagerii cari de cări mai grăbiți se urc în vagone și-si recapăt locurile lor. Trenul se pune în mișcare și în huruitura lui, fie-care din cei ce au făcut cunoștință cu acest tip interesant, care se chiamă Dobrogeanu-Gherea, și dă sbor gândului și reflecteză asupra valurilor lumei, asupra restaurantelor, asupra sorței scriitorilor și asupra altor lucruri, cari de cări mai enigmatice și mai nebulose.

C.

## CROCODILUL.



*Istorie fără cuvinte.*